



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

**1 Rolling Aventicum**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Team / Mannschaft / Club Società League/Liga  
Ligue/Lega

**CLUB 1** Rolling Aventicum **A**

**CLUB 2** Bienne Skater 90 **A**

Lieu / Ort **Bussy** Date / Datum **15.06.2017**  
 Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn **20:00** End / Ende **22:22** Match Number / Index **A56**  
 Début / Inizio Fin / Fine Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft  
 Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier Cup / Pokal  
 Tournoi / Torneo Coupe / Coppa

Other / Sonstiges Spectators / Zuschauer **60**  
 Autre / Altro Spectateurs / Spettatori

No Card / Liz. **216757** Surname / Name **CHEVALLEY Florian**  
 No Lic. / Tess. No Lic. / Tess. Prénom / Nome Signature / Firma  
 Chronométrateur Unterschrift

Official scorer **217010** **FOLLY Cindy**

Referee 1 **204075** **GYGAX Daniel**

Referee 2 **20821** **RÖMER Jonathan**

Tech. Director **60**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
38	C	CARRARD David	206208	04:01	10	TS	1					31:49	28	2	33:49	H
TS	A	RÜTTIMANN Jonathan	214028	17:38	9	22	2									
95	G	PAGE Ismaël	207373	23:10	28	37	3	X	X	X						
50	G	CHASSOT Raphaël	212528	25:00	68	93	4									
37		MAILLARD Stéphane	201272	27:19	10		5									
43		SAVARY Fabrice	204055	31:33	28	37	6									
93		TÂCHE Simon	209371	35:25	10	11	7									
27		HAYOZ Ludovic	210008	38:13	37	28	8									
68		MONNERON Yoann	210373	42:35	22	TS	9									
22		LUTONADIO Landry	203263	44:04	TS	68	10									
10		TONDO Marc-Antoine	211268	56:24	37		11									
11		SCHORNOZ Kellian	213119													
28		MARMY Sylvain	214019													
9		CORNAZ Léo	209123													
90		APOTHELOS Samuel	211163													
34		KALTENRIEDER Eric	205088													
55		GALLEY Elias	211369													
44		CORMINBOEUF Aurélien	216807													
			208219													

**COACH** Surname / Name **KOLB Patrice**  
 Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome Signature

**TOTAL 11**

**TOTAL 2 min**

**2 Bienne Skater 90**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

**Penalties / Strafen / Punitons**

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND **FINAL**  
 INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	7	11	12
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	3	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>Bienne Skater 90</b>	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. ProL. / Sup.	0	1	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
67	C	VASILE Daniel	201435	05:16	29		1					11:00	29	2	13:00	E
TS	A	RÜFLI Fabian	99154	09:30	55	66	2					21:57	5	2	23:10	I
27	G	MARTI Yannick	95219	09:50	66	TS	3	X	X			24:12	55	2	25:00	H
88	G	HAMEL Quentin	209246	10:43	28	66	4			X		25:00	55	2	27:00	G1
40		ZIMMERMANN Derek	4000	14:53	TS	66	5					31:08	17	2	31:33	H
66		MÜLLER Marco	97180	15:35	41	91	6					36:26	17	2	38:13	G1
41		VOIROL Dominique	97357	15:56	66	29	7					49:46	91	2	51:46	G1
55		HENZ Jonathan	201263	20:14	55	TS	8									
91		HEIMBERG Marius	207466	28:54	66		9									
5		ZURBRIGGEN Alois	202470	30:34	28	66	10									
29		PETEUT Joël	212290	59:47	67	TS	11									
28		FLÜCKIGER Julien	208269	60:30	TS	55	12									
17		AMARU Danilo	205273													

**COACH** Surname / Name **LOHR Dieter**  
 Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome Signature **10010**

**TOTAL 12**

**TOTAL 14 min**